



英国莱普顿预备学校 国际交流生计划指导手册

Repton Preparatory School
International Exchange Program Handbook



莱普顿预备学校一年期学习项目的意义

The Significance of the One-Year Study Program at Repton Preparatory School

亲爱的家长及学生们：

欢迎来到英国莱普顿预备学校。

我们诚挚地邀请您的孩子参加我们的一年期学习项目，在英国莱普顿学校度过一年难忘的学习时光。

教育心理学家卡罗尔·德韦克 (Carol Dweck) 的研究表明，心态 (或称思维方式) 分为两种：固定心态和成长心态。

固定心态的孩子往往认为能力是天生的，不可改变，这会限制他们面对新挑战的勇气和意愿，

成长心态的孩子则相信通过努力和学习，他们能够不断提升自己的能力。这种心态鼓励孩子积极尝试，乐于接受失败，并从中学习。

低龄留学的意义正是为了一个积极的心态和开放的思维方式。

“莱普顿预备学校一年期学习项目”旨在为中国小留学生提供一个深入了解英国教育体系的机会，帮助孩子建立一个积极的成长心态，建立自信、在绝对安全的学院环境下，顺利衔接未来在英国的教育规划。

Dear Parents and Students,

Welcome to Repton Prep School in the UK.

We sincerely invite your child to participate in our one-year study program and spend an unforgettable year at Repton School.

Educational psychologist Carol Dweck's research shows that there are two types of mindsets: fixed and growth mindsets.

Children with a fixed mindset often believe that abilities are innate and unchangeable, which limits their courage and willingness to face new challenges. In contrast, children with a growth mindset believe that they can continuously improve their abilities through effort and learning. This mindset encourages children to try new things, embrace failure, and learn from it.

The significance of studying abroad at a young age is to foster a positive mindset and an open way of thinking.

The "One-Year Study Program at Repton School Prep" aims to provide young Chinese students with an in-depth understanding of the UK educational system, helping them develop a positive growth mindset, build confidence, and seamlessly integrate into their future educational plans in the UK in a safe environment.



培养孩子的成长心态 Cultivating a Growth Mindset

- **赞扬过程：**我们赞扬孩子的努力和尝试，建立信心，不只看成绩和成就
Praise the Process: We praise children's efforts and attempts, building confidence by focusing on their endeavors, not just their achievements.
- **鼓励探索：**我们支持孩子尝试新鲜事物，建立信心，不惧怕失败
Encourage Exploration: We support children in trying new things, building confidence without the fear of failure.
- **设置目标：**我们帮助孩子设定具体而渐进的目标，建立信心，努力达成
Set Goals: We help children set specific, incremental goals, building confidence as they strive to achieve them.





保障孩子的成长安全 Ensuring the Safety of Children

- 各年级专职负责人为全体学生提供安全的学习及生活环境
Year-group supervisors provide a safe learning and living environment for all students.
- 各班级班主任及教牧关怀为学生解决各类问题,保障安全
Class teachers and pastoral care address various issues to ensure safety.
- 学校理事会关注学生的心声,关注心理健康
The school board listens to students' voices and focuses on their mental health.
- 学校健康部门与福祉中心为学生提供医疗保障
The Health Department and Well-being Center provide medical support.



规划升学莱普顿学校或其他英国私立名校

Planning for Enrollment in Repton School or
Other Prestigious UK Private Schools

- 关注孩子的全面发展,挖掘潜能及优势
Focus on the holistic development of children, tapping their potential and strengths.
- 引导孩子的学术好奇心和兴趣培养
Guide children's academic curiosity and interest cultivation.
- 持续评估制度,提供更多直升通道
Keep implementing assessment systems, offering more opportunities for direct enrollment.

我们深信,通过这个项目,您的孩子将获得宝贵的学习和成长机会,为未来的成功奠定坚实的基础。

欢迎您和孩子加入我们的一年期学习项目,与我们一同开启这段精彩的英国学术之旅!

We firmly believe that through this program, your child will gain valuable learning and growth opportunities, laying a solid foundation for future success.

We warmly welcome you and your children to join our one-year study program and embark on this exciting academic journey in the UK with us!



目录 Contents

01 2024 年莱普顿预备学校国际交流生项目招生启动 Repton Prep School International Exchange Program in 2024

02 莱普顿预备学校国际交流生计划简介 Introduction of Repton Prep School International Exchange Program

莱普顿预备学校国际交流生计划重要信息

Key Information of Repton Prep School International Exchange Program

莱普顿预备学校国际交流生 全年课程一览表

Repton Prep One-year Learning Curriculum Overview for International Exchange Students

13 莱普顿国际交流办公室一站式服务 One-Stop Service of Repton International Exchange Office

15 莱普顿学校简介 About Repton School

教育理念 Educational Philosophy

学校特色 School Features

学校设施设备 School Facilities

莱普顿学校教育体系 Repton School Educational System

校长致辞 Principal's Speech

教育价值体现 Educational Values

教育培养方向 Educational Mission

教育目标成就 Educational Aims

学校地图 School Map

26 联系我们 Contact Us



2024 年莱普顿国际交流生项目招生启动

Repton Prep School International Exchange Program in 2024

英国莱普顿预备学校委托莱普顿国际交流办公室从2024年开始,针对中国大陆地区,计划招收11-13岁学生,提供机会直接就读Repton School Prep (莱普顿预备学校) Year 7 或 Year 8,并通过一年期的完整学年学习,迅速融入英国私立教育体制,并辅助后续的升学规划。

莱普顿国际交流办公室诚挚欢迎中国学生加入到这一计划。

适应学员:

- 有一定英语基础且未来准备读 A-LEVEL 或 GCSE 课程。
- 希望获得英国顶级教育,且提前做长远规划。

Beginning in 2024, the Repton International Exchange Office, acting on behalf of the Repton School Prep in the UK, is set to recruit students aged 11-13 from mainland China. The initiative provides an opportunity for direct enrollment into Year 7 or Year 8 at Repton School Prep. Participants will engage in a full academic year, allowing them to seamlessly integrate into the British private education system while also receiving guidance on future educational pathways.

The Repton International Exchange Office extends a warm invitation to Chinese students to participate in this program.

Suitable Candidates:

Students with a basic proficiency in English who are planning to pursue A-LEVEL or GCSE courses in the future.

Students who aspire to receive top-tier British education and wish to make long-term educational plans in advance.



莱普顿预备学校 国际交流生计划简介

Introduction of Repton Prep School International Exchange Program

英国在文化艺术、教育和英语语言方面拥有悠久历史和深厚底蕴，其教育体制一直以来也是在世界范围享有先进及严谨的美誉。

越来越多的中国家长计划让孩子去英国读初中，衔接 A-LEVEL 或 GCSE 国际课程，为未来做长远规划。

The UK boasts a rich heritage in culture, arts, education, and the English language, and its educational system is globally renowned for its advancement and rigour.

Increasingly, Chinese parents are planning for their children to attend middle school in the UK, preparing for international curricula such as A-LEVEL or GCSE, as part of a long-term educational strategy.

*数据表明

英国有

7%

的学生在私立学校学习

这7%的私立学校学生占据了

42%

的牛津大学和剑桥大学的录取名额

Data shows that 7% of students in the UK attend private schools, among which accounts for 42% of the offers from Oxford and Cambridge universities.

然而,小小年纪是否有足够的**胆量,信心**以及**能力**去面对这样的**自我挑战**?

However, at such a young age, do they have the courage, confidence, and ability to face such a challenge?



国际生进入英国学习和生活遇到的挑战

Challenges faced by international students studying and living in the UK

- 语言能力有限上课听不懂
Limited English language skills, making it difficult to obtain information of lessons.
- 不容易适应全新的学习环境
Difficulty adapting to a new learning environment.
- 对英国本土生活文化无法融入
Struggling to integrate into British local life and culture.





莱普顿国际交流生计划

Repton Prep School International Exchange Program

- **建立教育桥梁：**学生在莱普顿预备学校进行一年期沉浸式学习和生活
Establishing an educational bridge: Students engage in a year-long immersive learning and living at Repton School Prep.
- **提供国际教育平台：**学生享有英国顶级教育资源,并有更大机会升学英国私校及九大公学,完成未来升学规划
Providing an international education platform: Students have access to top-tier British educational resources and more opportunities for admission to private schools and the nine major public schools, assisting in future educational planning.
- **最终全方位提升：**学术,技能,素养,潜能,运动等多维度提升
Achieving Comprehensive advancement: Multi-dimensional improvement in academics, skills, cultural cultivation, potential, and sports.



莱普顿预备学校 国际交流生计划重要信息

Key Information of Repton Prep School
International Exchange Program

让我们跟随莱普顿国际交流办公室，
进入莱普顿预备学校的课堂。

Let us step into the classrooms of Repton
School Prep with the perspective of the
Repton International Exchange Office.



英语小达人 English Master

英语辅导课程EAL ENGLISH AS AN ADDITIONAL LANGUAGE

- 鼓励中国学生积极参加各项学习活动
Encourage Chinese students to actively participate in various learning activities.
- 开设校内辅导, 帮助国际学生迅速融入班级
Provide in-school tutoring to help international students quickly integrate into the class.

多样化的教学方式 DIVERSE TEACHING METHODS

- 分组教学, 重视学生的听说能力培养
Group instruction focusing on students' listening and speaking skills.
- 课堂鼓励演讲, 激励学生自主学习, 勇于表达
Classroom activities encouraging presentations, motivating independent learning and confident expression.
- “伙伴制度”帮助国际生快速融入英语学习和英国生活
A "buddy system" helping international students rapidly adapt to English learning and British life.





社交小达人

Social Master

多姿多彩的实践活动

VARIOUS PRACTICAL ACTIVITIES

- 校内实践活动：定期举办社交活动，比如：墨西哥之夜，破冰者之夜，圣诞和复活节舞会

On-campus activities: Regular social events including Mexican Night, Icebreaker Night, and Christmas and Easter Balls.

- 户外实践活动：牛津研学，参观艺术博物馆，攀岩，卡丁车以及各类社区活动和参加志愿者服务

Outdoor activities: Educational trips to Oxford, art museum tours, rock climbing, go-karting, and participation in community events and volunteer services.

- 体育实践活动：曲棍球比赛，足球比赛等

Sports activities: Competitions in hockey, soccer, and other sports.







自信成长 King/Queen of Confidence

奖学金制度 VS 国际生活动 SCHOLARSHIP PROGRAMS VS. INTERNATIONAL STUDENT ACTIVITIES

- 学校鼓励孩子学术、艺术、运动等方面的发展,并设立奖学金制度
The school encourages development in academics, arts, and sports through the establishment of scholarship programs.
- 老师对每一位学生的持续鼓励,激发他们在各方面的动力和自信
Teachers continuously motivate and encourage students across various fields.
- 国际生分享自己国家的特色节日和文化
International students share their country's unique festivals and culture.
- 增进学生对不同文化的理解和尊重
The school enhances students' understanding and respect for different cultures.
- 创建一个多元化的学习环境,丰富学生的学习体验
The school creates a diverse learning environment to enrich the students' educational experience.





国际范 Global Presence

言行举止评估 BEHAVIOUR ASSESSMENT

- | | |
|----------------------------------------------------------------|------------------------------------------------------------------|
| • 校内时间观念
Emphasis on punctuality during school hours | • 国际礼节素养培养
Cultivation of international etiquette and manners |
| • 校内着装严格要求
Strict dress code requirements within the school | • 电子产品限时使用
Time-limited use of electronic devices |



兴趣小组 Interest Group

40种丰富多彩的兴趣小组
40 INTRIGUING INTEREST GROUPS

- 科学小实验 Science Experiments
- 神秘历史探索 Mysterious History Exploration
- 数码编程 Programming and Coding
- 戏剧表演 Drama Performance
- 创意彩绘 Creative Painting
- 机械修理 Mechanical Repair
- 烹饪技能 Cooking Skills
- 野外求生 Wilderness Survival





一学年课程一览表

Repton Prep One-year Learning Curriculum Overview

• 英语 ENGLISH

• 数学 MATHEMATICS

• 科学 SCIENCE

• 地理 GEOGRAPHY

• 历史 HISTORY

• 艺术 ART

• 戏剧 DRAMA

• 音乐 MUSIC

• 体育 SPORTS

• 法语 FRENCH

• 西班牙语 SPANISH

• 电脑技术 IT

• 特色课程D&T——设计与实践
SPECIALIZED D&T COURSES (DESIGN&TECHNOLOGY)

• 人生规划与自我修养 LIFE PLANNING & SELF-IMPROVEMENT





莱普顿国际交流办公室为您提供 升学规划及一站式教学服务

Repton International Exchange Office provides comprehensive educational planning and one-stop teaching services for you.

后续升学指导服务

莱普顿国际交流办公室对于我们中国的国际学生,采取的方式是一对一的跟进辅导。英国的学校在入学时考核多维度(包括学习能力,特有技能,内在潜能以及可塑性发展),而我们要做的正是从孩子进入我们学校的第一天开始就给予全方位的跟进,并会设有阶段测评,定期与家长反馈和联系沟通,在学期结束的时候,辅助申请入读名校(包括Repton School 莱普顿学校,以及英国九大公学)。

Follow-up Educational Guidance Services

For our Chinese international students, the Repton International Exchange Office adopts a one-on-one follow-up tutoring approach. Schools in the UK assess students on multiple dimensions during admission, including learning ability, special skills, growth potential, and capacity building. Our goal is to provide comprehensive support from the first day students enter our school. We will conduct periodic evaluations, maintain regular communication with parents, and provide feedback. At the end of the term, we assist in the application for prestigious schools, including Repton School and the nine major public schools in the UK.





入学前及入学后的服务

Pre- and Post-Enrollment Services

- 提供语言能力测试,对于语言能力未能达标的学生,提供短期语言培训,使顺利就读
Provide language proficiency testing and short-term language training for students who do not meet the required standards to ensure smooth enrollment.
- 提供留学申请服务,包括从国内到国外的全过程的资料准备,申请填报,录取安排
Offer study abroad application services, providing comprehensive support from China to the UK for document preparation, application submission, and admission arrangements.
- 定期家校沟通,关注学生学业和生活,确保学生身心健康
Maintain regular communication between school and home to monitor students' academic progress and well-being, ensuring their physical and mental health.
- 提供医务护理,及时解决学生的健康问题
Provide medical care and promptly address students' health issues.
- 跟进学员信息,提供学习进展反馈,保证学生在英国的适应性
Track students' information and provide feedback to ensure their successful adaptation in the UK.





莱普顿学校简介 About Repton School

莱普顿学校 (Repton School) 创建于 1557 年, 是一所具有悠久历史的英国私立寄宿名校。自十九世纪中叶起, 该校就成为了英国国内领先的寄宿学校, 同时也是拉格比联盟学校成员之一。

Repton School, established in 1557, is a prestigious British private boarding school with a long history. Since the mid-19th century, it has been recognized as one of the leading boarding schools in the UK and is also a member of the Rugby Group.

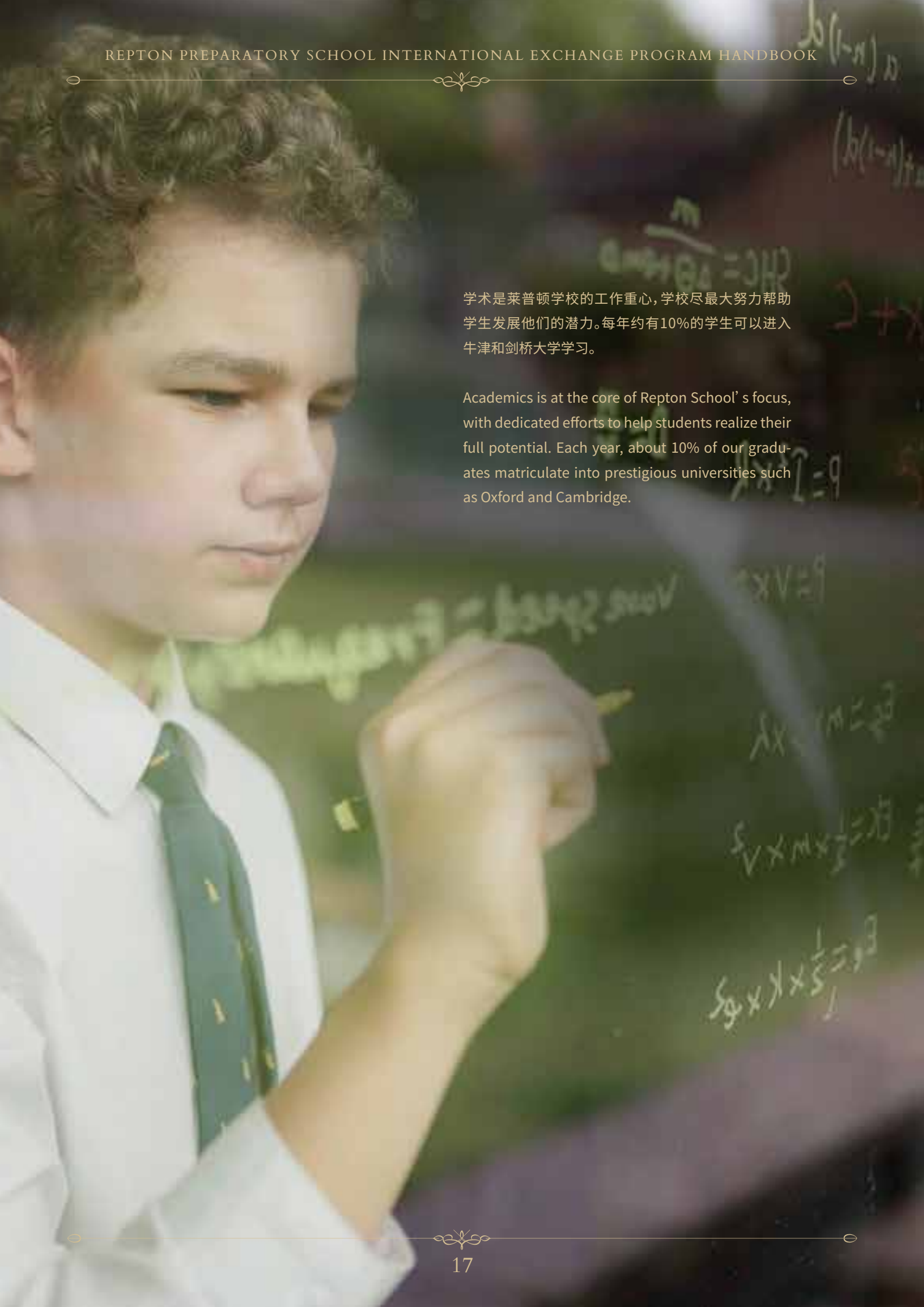


教育理念 Educational Philosophy

莱普顿学校致力于培养自信、诚信的人，在学校老师的帮助以及学校提供的机会下，学生发现自己独特的潜力，发展自己。

Repton School is dedicated to nurturing confident and honest individuals. With the support of our teachers and the opportunities provided by the school, students are able to discover their unique potential for self-improvement.





学术是莱普顿学校的工作重心，学校尽最大努力帮助学生发展他们的潜力。每年约有10%的学生可以进入牛津和剑桥大学学习。

Academics is at the core of Repton School's focus, with dedicated efforts to help students realize their full potential. Each year, about 10% of our graduates matriculate into prestigious universities such as Oxford and Cambridge.



学校特色 School Features

莱普顿学校也是英国公认的体育水平顶尖的高中，学校的曲棍球，板球，足球和网球比赛成绩都很优秀。莱普顿学校也有很好的音乐艺术部门和戏剧部门。莱普顿学校的课程保证了学生得以全面发展。

Repton School is also renowned in the UK for its top-tier performance in sports, including hockey, cricket, soccer, and tennis. Additionally, the school boasts excellent music and drama departments. Repton ensures a holistic development of its students through diverse curriculum offerings.



学校设施设备 School Facilities

莱普顿学校占地面积广阔(80公顷), 拥有一流的设施, 让学生在学术、音乐、运动、戏剧和艺术各方面得以全面发展。

Repton School covers a vast area of 80 hectares and is equipped with state-of-the-art facilities. These resources support students in achieving well-rounded development in academics, music, sports, drama, and arts.





莱普顿学校教育体系 Repton School Educational System

英国的私立名校，教育体系中设置有预备学校，是针对目标进入优秀中学的学生开设。

莱普顿预备学校就是这样一所，接收13岁以前的学生，提供高质量的教育及快乐的学校生活。大部分学生在Year 9(13-14岁，即英国中学第一个入学点)时，可以顺利入读英国名校，包括英国九大公学，比如 Eton College (伊顿公学)、Harrow School (哈罗公学)、Tonbridge School (汤布里奇公学)、Wycombe Abbey School (威克姆阿贝女子中学)、Cheltenham Ladies' College (切尔腾纳女子学院)、Rugby School (拉格比中学)等。

英国私立名校及公学招生严谨，莱普顿学校全校5个年级总共600+人，只有14%是国际学生，因此越来越多的家长选择在Year 7 - Year 8(11-13岁)时，提前进入莱普顿预备学校，增加之后入读该校的机会。

In the UK, prestigious private schools often include preparatory schools, which are designed for students aiming to enter top middle schools.

Repton School Prep is one such institution, accepting students up to the age of 13 and providing high-quality education and a joyful school life. Most students can successfully transition into renowned UK middle schools at Year 9 (ages 13-14, the first point for students' entry into British middle schools). These include leading public schools such as Eton College, Harrow School, Tonbridge School, Wycombe Abbey School, Cheltenham Ladies' College, Rugby School and so forth.

Admissions to prestigious private and public schools in the UK are highly selective. Repton School, with over 600 students across five year groups, has only 14% international students. Consequently, an increasing number of parents are choosing to enroll their children in Repton School Prep in advance at Year 7 to Year 8 (ages 11-13) to enhance their chances of gaining admission to the school later on.





校长致辞

Principal's Speech



在莱普顿预备学校, 我们培养了一种积极的平衡文化。每个孩子都能够发展一个全面的性格——不仅仅是在兴趣方面, 而是在情感上、社会上, 以及在他们的快乐和幸福上。我们的孩子可以在课堂之外进行自由探索, 并从广泛的跨学科的合作中获益。莱普顿预备学校拥有世界领先的教育; 提供给学生赋予创新的和丰富多彩的体育活动和课外课程项目。

Here at Repton Prep we foster a positive culture of balance. Each child is given the tools and support to develop a rounded character – not just in terms of interests, but emotionally, socially and in their sense of joy and well-being. Our children have the freedom to explore beyond the classroom and benefit from collaboration across a broad range of subjects. Repton Prep pupils have all the benefits world-leading education; past-orally, and academically, with innovative and enriching sport and co-curricular programs.

Mrs Vicky Harding
Head



教育价值体现

Educational Values

- 尊重彼此, 尊重人性
Respect for each other and common humanity
- 完善个人道德、智力、社会和行为
Betterment of personal morality, intellect, social skills and behaviors
- 终身学习为目标
Goal of life-long learning
- 个人以及集体都以卓越为愿景
Excellence as an aspiration for individuals and community





教育培养方向 Educational Mission

- 提供学术挑战, 激发学生对学习的热爱
To provide academic challenges and stimulate a love for learning
- 提供机会, 使所有学生可以平等且广泛地参与
To offer wide-ranging activities with equality of opportunity for all
- 重视发展品格教育、价值观培养和道德培养, 共建安全和幸福的社会
To develop character, values and morals, in order to foster a safe and happy community





教育目标成就

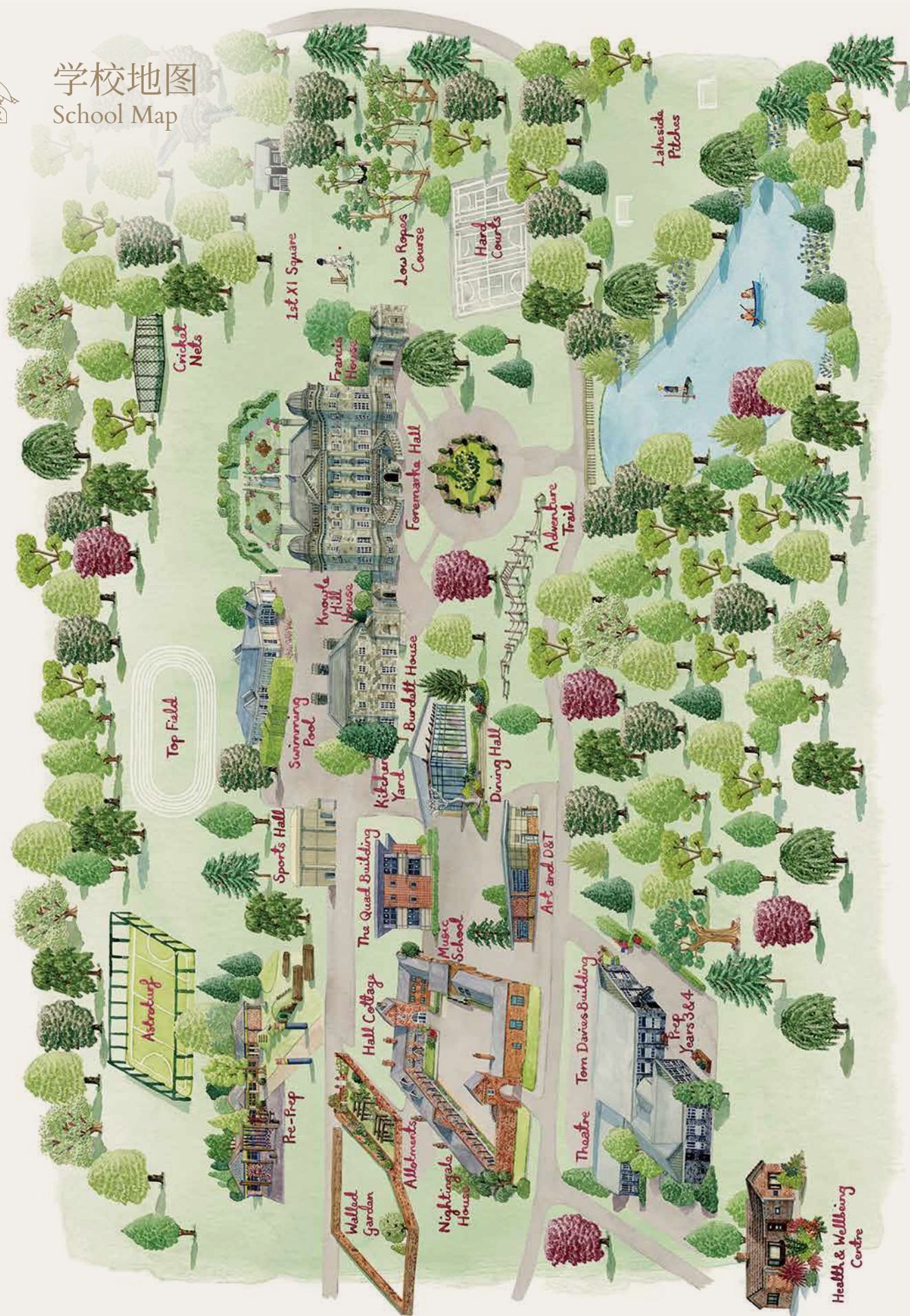
Educational Aims

- 提供最高标准的教学和学习、增加广泛的课外体验
Aim to provide the highest standards of teaching and learning, and more extracurricular experiences.
- 鼓励学生充分运用自己的思想,理解社会责任的意义并学会自主判断,区分是非及好坏
Aim to encourage students to fully utilize their thinking, understand the significance of social responsibility, learn to make independent judgments, and distinguish right from wrong and good from bad.
- 每个学生都能达到最佳状态,拥有自信及坚毅的品格,去应对所有的机会和挑战
Aim to enable every student to reach their optimal state, developing confidence and resilience to face all opportunities and challenges.
- 与家长携手,培养出具有全球视野的脚踏实地的年轻人
Aim to collaborate with parents to nurture down-to-earth young individuals with a global perspective.





学校地图 School Map





联系我们

Contact us

莱普顿国际交流办公室

Repton International Exchange Office

联系人:
Linkman:

电话:
Tele:

邮箱:
Email:

地址:
Address:





REPTON
PREP